



藥師琉璃光 七佛本願功德經

唐三藏沙門義淨譯



南無本師釋迦牟尼佛

(供奉於印度菩提迦耶正覺塔)

耆呀他 唵 牟尼牟尼 瑪哈牟尼耶 梭哈



南無藥師琉璃光如來



南無善名稱吉祥王如來



南無寶月智嚴光音自在王如來



南無金色寶光妙行成就如來



南無無憂最勝吉祥如來



南無法海雷音如來



南無法海勝慧遊戲神通如來



藥師琉璃光 七佛本願功德經

唐三藏沙門義淨
譯

爐香讚

爐香乍爇

法界蒙熏

諸佛海會悉遙聞
隨處結祥雲

誠意方殷
諸佛現全身

南無香雲蓋菩薩摩訶薩
(三稱)

淨身業真言
シ、ム　尸、　一、セ　出、　一、マ、

唵　修多利　修多利
ム、ム　丁、ヌ　ク、セ　カ、一　丁、ヌ　ク、セ　カ、一
修摩利　修摩利　娑婆訶
丁、ヌ　ク、セ　カ、一　丁、ヌ　ク、セ　カ、一　ム、セ　尸、セ

淨口業真言
リ、ム　ワ、ヌ　一、セ　出、　一、マ、

唵　修利修利　摩訶修利
ム、ム　丁、ヌ　ク、セ　カ、一　丁、ヌ　ク、セ　カ、一　ク、セ　尸、セ　丁、ヌ　カ、一
修修利　娑婆訶
丁、ヌ　ク、セ　カ、一　ム、セ　尸、セ

唵オン
誑誑曩オン　オン　オン

三婆縛サン　サン　サン

伐日囉斛ハ　ハ　ハ　ハ

藥師讚

皈命オン滿月マン　マン界カイ
法藥フ　フ救人サ　サ天テン
慈悲ヒ　ヒ弘誓コ　コ廣ク　ク
我今ガ　ガ申讚シ　シ揚ヨウ

淨妙ジ　ジ琉璃リ　リ尊ソン
因中イン　イン十二ジ　ジ願ガン
願度ガン　ガン諸含シュ　シュ生セイ
志心シ　シ頭面ト　ト禮レイ

發願文

盡	若	上	我	稽	
此	有	報	今	首	
一	見	四	發	三	
報	聞	重	弘	界	
身	者	恩	願	尊	
同	悉	下	持	皈	
生	發	濟	此	命	
琉	菩	三	藥	十	
璃	提	塗	師	方	
國	心	苦	經	佛	

度	學	親	く
眾	習	觀	リ
脫	師	大	カ
苦	子	慈	ヤ
海	吼	父	ガ
			ヒ
			メ
弘	回	慇	一
法	返	懃	く
利	娑	聞	リ
羣	婆	真	メ
迷	地	諦	出
			カ
			一

奉請十二藥叉大將

奉	奉	奉
請	請	請
迷	宮	毗
企	羅	羅
羅	大	大
大	將	將
將		
奉	奉	奉
請	請	請
安	伐	折
底	羅	羅
羅	大	大
大	將	將
將		

南	奉	奉	奉	奉
無	請	請	請	請
藥	招	摩	因	頌
師	杜	虎	達	偈
會	羅	羅	羅	羅
上	大	大	大	大
佛	將	將	將	將
菩				
薩	奉	奉	奉	奉
(三稱)	請	請	請	請
	毗	真	波	珊
	羯	達	夷	底
	羅	羅	羅	羅
	大	大	大	大
	將	將	將	將

南ミナミ無ム本ホン師シ釋シヤク迦カ牟ム尼ニ佛フツ
(三稱)

開經偈

無ム上ジョウ甚ケン深シン微ミ妙ミョウ法ホウ
百ヒャク千セン萬マン劫キョク難ナン遭ソウ遇ウ
我ガ今イマ見ミ聞クワン得トク受ジュ持ジ
願ガン解ゲ如ニ來ホ真マコト實シツ義ギ

《藥師琉璃光七佛本願功德經》

唐三藏沙門義淨譯

如是是我聞：一時薄伽梵遊化諸國，至
廣嚴城，在樂音樹下，與大苾芻眾
八千人俱，菩薩摩訶薩三萬六千，其
名曰：曼殊室利菩薩、觀自在菩薩、

慈氏菩薩、善現菩薩、大慧菩薩、明
慧菩薩、山峰菩薩、辯峰菩薩、持妙
高峰菩薩、不空超越菩薩、微妙音菩
薩、常思惟菩薩、執金剛菩薩，如是
等諸大菩薩而為上首，及諸國王、大
臣、婆羅門、居士、天龍八部、人非
人等無量大眾，恭敬圍遶，而為說

法，初中後善，文義巧妙，純一圓滿、
清淨鮮白梵行之相，示教利喜，皆令
具足微妙行願，趣大菩提。
爾時曼殊室利法王子菩薩摩訶薩承佛
威神，從座而起，偏袒右肩，右膝著
地，合掌恭敬，而白佛言：「世尊！
今有無量人天大眾，為聽法故，皆已

リ、雲集。メ、惟佛世尊ハ、從初發意メ、乃至於今ハ、，
リ、所有無量塵沙數劫ハ、諸佛剎土ハ、，無不知ハ、
ハ、見。願為我等及未來世ハ、像法眾生ハ、，慈
ハ、悲演說諸佛名號、本願功德、國土莊
ハ、嚴、善巧方便差別之相，令諸聞者業
ハ、障消除，乃至菩提，得不退轉！
ハ、爾時世尊讚曼殊室利菩薩言：「善

哉，善哉，曼殊室利！汝以大悲愍念
無量業障有情，種種疾病、憂悲苦
惱，得安樂故，勸請我說諸佛名號、
本願功德、國土莊嚴。此由如來威神
之力，令發斯問。汝今諦聽，善思惟
之！當為汝說。」
曼殊室利言：「惟願為說，我等樂

聞！——
 佛告曼殊室利：「東方去此過四殍伽
 河沙佛土，有世界，名曰無勝，佛號
 善名稱吉祥王如來、應、正等覺、明
 行圓滿、善逝、世間解、無上丈夫、
 調御士、天人師、佛、世尊。有無量
 億眾不退菩薩之所圍遶，安住七寶勝

妙莊嚴師子之座，現在說法。
曼殊室利！彼佛國土清淨嚴飾，縱廣
正等百千踰繕那，以瞻部金而為其
地，平正柔軟，氣如天香；無諸惡趣
及女人名，亦無瓦礫、沙石、棘刺；
寶樹行列，花果滋繁；多有浴池，皆
以金、銀、真珠、雜寶而為砌飾。

曼殊室利！彼國菩薩皆於七寶蓮花化
 生，是故淨信善男子善女人，皆當願
 生彼佛國土。
 曼殊室利！彼佛如來應正等覺從初
 發心行菩薩道時，發八大願。云何為
 八？
 第一大願：願我來世得無上菩提時，

若有眾生為諸病苦逼切其身，熱病諸
瘧、蠱道厭魅、起屍鬼等之所惱害；
若能至心稱我名者，由是力故，所
有病苦，悉皆消滅，乃至證得無上菩
提！

第二大願：願我來世得菩提時，若有
眾生盲聾瘖啞、白癩癩狂，眾病所

困；若能至心稱我名者，由是力故，
 諸根具足，眾病消滅，乃至菩提！
 第三大願：願我來世得菩提時，若有
 眾生為貪瞋癡之所纏逼，造無間罪及
 諸惡行，誹謗正法，不修眾善，當墮
 地獄，受諸苦痛；若能至心稱我名
 者，由是力故，令無間罪及諸業障，

悉皆消滅，無有眾生墮惡趣者，常受
人、天殊勝安樂，乃至菩提！
第四大願：願我來世得菩提時，若有
眾生少乏衣食、瓔珞臥具、財貨珍
寶、香花伎樂；若能至心稱我名者，
由是力故，所乏資生皆得充足，乃至
菩提！

第五大願：願我來世得菩提時，若有
 眾生或被枷鎖，繫縛其身，及以鞭
 撻，受諸苦惱；若能至心稱我名者，
 由是力故，所有苦惱皆得解脫，乃至
 菩提！
 第六大願：願我來世得菩提時，若有
 眾生於險難處，為諸惡獸、熊羆師

子、虎豹豺狼、
 蜣蛇蝮蠍之
 所侵惱，
 欲斷其命，
 發聲大叫，
 受此苦時；
 若能至心稱我
 名者，由是力
 故，所有恐怖
 皆得解脫，諸
 惡獸等悉起
 慈心，常
 得安樂，乃至
 菩提！
 第七大願：願
 我來世得菩
 提時，若有
 眾生鬪諍言訟，
 因生憂惱；
 若能至心

稱イム我メデ名ナ者者，出ゼ由一ヌ是ハ力カ故一，クセ鬪カヌ訟ム解ム散ム，セ慈チ
 心クニ相ウヤ向カヤ，ロカ乃ナ至至菩ハ提カ！カセ
 第出ヌ八ハ大大願願：願ハ我メ來カ世ハ得カ菩タ提ハ時ハ，目ヌ若一ヌ有有
 眾出ヌ生ハ入目ヌ於ロ江リ海一，ハ遭ハ大大惡カ風ハ吹ハ其ク船ハ舫ハ，目ヌ
 無出ヌ有ハ洲ハ渚ハ而ハ作ハ歸ハ依ハ，ハ極ハ生ハ憂ハ怖ハ；ハ若ハ能ハ
 至出ヌ心ハ稱ハ我ハ名ハ者ハ，ハ由ハ是ハ力ハ故ハ，ハ皆ハ得ハ隨ハ心ハ
 至出ヌ安ハ隱ハ處ハ，ハ受ハ諸ハ快ハ樂ハ，ハ乃ハ至ハ菩ハ提ハ！

曼殊室利！是謂彼佛如來應正等覺行
菩薩道時，所發八種微妙大願。又彼
世尊從初發心常以定力成就眾生，供
養諸佛，嚴淨佛土，菩薩眷屬悉皆圓
滿。此之福德不可思議，一切聲聞及
諸獨覺，縱經多劫說不能盡，唯除如
來、補處菩薩。

曼殊室利！若有淨信男子女人、若王
 大臣、長者居士，心悌福德，斷諸煩
 惱，稱彼佛名，讀斯經典，於彼如來
 至心尊重，恭敬供養，所有一切罪惡
 業障及諸病苦，悉皆消滅，諸有願求
 無不隨意，得不退轉，乃至菩提。
 復次，曼殊室利！東方去此過五殍伽

河沙佛土，有世界，名曰妙寶，佛號
寶月智嚴光音自在王如來應正等覺。
有無量億菩薩圍繞，現在說法，皆演
大乘微妙深義。
曼殊室利！彼佛如來從初發心行菩薩
道時，發八大願。云何為八？
第一大願：願我來世得菩提時，若有

眾生為營農業及商賈事，令心擾亂，
 廢修菩提殊勝善法，於生死中不能出
 離，各各備受無邊苦惱；若能至心稱
 我名者，由是力故，衣服飲食、資生
 之具、金銀珍寶隨願充足，所有善根
 皆得增長，亦不捨離菩提之心，諸惡
 道苦咸蒙解脫，乃至菩提！

第二 大願：願我來世得菩提時，於十方界所有眾生，若為寒熱、飢渴逼身，受大苦惱；若能至心稱我名者，由是力故，先世罪業，悉皆消滅，捨諸苦惱，受人天樂，乃至菩提！

第三 大願：願我來世得菩提時，於十方界若有女人，貪婬煩惱常覆其心，

相續有娠，深可厭惡，臨當產時受大
 苦惱；聞我名字，暫經其耳，或復稱
 念，由是力故，眾苦皆除，捨此身已，
 常為男子，乃至菩提！
 第四大願：願我來世得菩提時，若有
 眾生或與父母、兄弟姊妹、妻子眷屬
 及諸親友行險難處，為賊所侵，受諸

苦惱；暫聞我名，或復稱念，由是力
故，解脫眾難，乃至菩提！
第五大願：願我來世得菩提時，若有
眾生行於闇夜，作諸事業，被惡鬼神
之所惱亂，極生憂苦；暫聞我名，或
復稱念，由是力故，從闇遇明，諸惡
鬼神起慈悲意，乃至菩提！

第六大願：願我來世得菩提時，若有
眾生行鄙惡事，不信三寶，智慧少，不修善法，根力覺道、念定總持，皆不修習；若能至心稱我名者，由是力故，智慧漸增，三十七品，悉皆修學，深信三寶，乃至菩提！

第七大願：願我來世得菩提時，若有

眾生シユム意ハ樂カセ鄙クニ劣カセ，於ハ二ハ乘シム道カク修シユム行ム而シテ住ス，
棄シテ背ハ無シム上ハ勝リハ妙クニ菩タメ提ニ；若シ能ク至ス心ヲ稱ス我ガ名ヲ
者ヲ，捨テ二ニ乘ヲ見ル，於ハ無シム上ハ覺ス得ル不レ退ク轉ス，
乃ハ至ス菩タメ提ニ！
第ハ八ノ大ノ願ヲ：願シテ我ガ來ニ世ニ得ル菩タメ提ニ時ニ，若シ有ル
眾シユム生ハ見ル劫ヲ將シテ盡ス，火ヲ欲ス起ス時ニ，生ハ大ノ憂ヲ
怖ス，苦ヲ惱ス悲シテ泣ス，由テ彼ノ前ニ身ニ惡シテ業ヲ力ヲ故ニ，

受斯眾苦，無所歸依；若能至心稱我
 名者，所有憂苦，悉皆消滅，受清涼
 樂，從此命終，於我佛土蓮華化生，
 常修善法，乃至菩提！
 曼殊室利！是為彼佛如來應正等覺行
 菩薩道時，所發八種微妙大願。又
 彼如來所居佛土，廣博嚴淨，地平如

掌；天妙香樹而為行列，天花遍覆，
天樂常鳴，天妙鈴鐸隨處懸布，天寶
莊嚴師子之座，天寶砌飾諸妙浴池；
其地柔軟，無諸瓦礫，亦無女人及諸
煩惱，皆是不退諸菩薩眾，蓮花化
生；若起念時，飲食衣服及諸資具隨
意現前。是故名為妙寶世界。

曼殊室利！若有淨信男子女人、國王
 王子、大臣輔相、中宮嫔女，晝夜六
 時，慇懃重至心，恭敬供養彼佛世尊及
 稱名號，并造形像，香花音樂、燒香
 末香塗香而為奉獻，清淨嚴潔，於七
 日中持八戒齋，於諸眾生起慈悲意，
 願生彼土。彼佛世尊及諸菩薩護念

是人，一切罪業悉皆消滅，無上菩提
得不退轉，於貪恚癡漸得微薄，無諸
病苦，增益壽命，隨有怖求，悉皆如
意，鬪諍怨家咸生歡喜。捨此身已，
往彼剎土蓮花化生。當生之時，念定
總持，悉皆明了。曼殊室利！如是當
知，彼佛名號無量功德，若得聞者，

所願皆成。

復次，曼殊室利！東方去此過六殍伽

河沙佛土，有世界，名曰圓滿香積，

佛號金色寶光妙行成就如來應正等

覺。有無量億萬菩薩圍遶，現在說

法。

曼殊室利！彼佛如來從初發心行菩薩

道時，發四大願。云何為四？

第一大願：願我來世得菩提時，若有

眾生造作種種屠害之業，斷諸生命，

由斯惡業受地獄苦；設得為人，短壽

多病，或遭水火刀毒所傷，當受死

苦；若聞我名，至心稱念，由是力

故，所有惡業，悉皆消滅，無病長壽，

不遭橫死，乃至菩提！
 第二大願：願我來世得菩提時，若有
 眾生作諸惡業，盜他財物，當墮惡
 趣；設得為人，生貧窮家，乏少衣
 食，常受諸苦；若聞我名，至心稱
 念，由是力故，所有惡業，悉皆消滅，
 衣服、飲食無所乏少，乃至菩提！

第三大願：願我來世得菩提時，若有眾生更相凌慢，共為讐隙；若聞我名，至心稱念，由是力故，各起慈心，猶如父母，乃至菩提！

第四大願：願我來世得菩提時，若有眾生貪欲、瞋恚、愚癡所纏，若出家、在家男女七眾毀犯如來所制學處，造

諸惡業，當墮地獄，受諸苦報；若聞
 我名，至心稱念，由是力故，所有惡
 業，悉皆消滅，斷諸煩惱，敬奉尸羅，
 於身語心善能防護，永不退轉，乃至
 菩提！
 曼殊室利！是為彼佛如來應正等覺行
 菩薩道時，所發四種微妙大願。

曼殊室利！又彼如來所居佛土，廣博
嚴淨，地平如掌，皆以寶成，常有香
氣，如妙栴檀；復以香樹而為行列，
天妙珠璣、摩尼等寶處處垂下；多
有浴池，天寶嚴飾，香水盈滿，眾德
皆具；於其四邊懸妙繒綵，街衢八道
隨處莊嚴；所有眾生無諸煩惱及憂悲

苦，亦無女人，多是住地諸菩薩眾；
 勝妙音樂不鼓自鳴，演說大乘微妙深
 法；若有眾生聞此音者，得不退轉無
 上菩提。
 曼殊室利！彼佛如來由昔願力，善巧
 方便成就佛土，圓滿莊嚴坐菩提座，
 作如是念：『於未來世，若有眾生為

貪瞋癡之所纏繞，眾病所逼，怨家得
便，或時橫死，復由惡業墮地獄中，
受大劇苦。』彼佛見此苦惱眾生，為
除業障說此神呪，令彼受持，於現世
中得大利益，遠離眾苦，住菩提故。
即說呪曰：
但姪他 悉睇悉睇 蘇悉睇

跋 羅 蚩 摩	頌 步 帝	娑 但 儻	薩 婆 頌 他	呬 嚩 若 揭 鞞 曷	菴 末 麗	謨 折 儻
瞿 使 佉	頌 室 步 帝	末 捺 細	娑 但 儻	喇 但 娜	毘 末 麗	木 剎 儻
跋 囉	毘 多 婆 曳	莫 訶 末 捺 細	鉢 囉 摩 頌 他	揭 鞞	忙 揭 例	目 帝
蚩 摩 柱 使 帝	蘇 跋 泥					毘 目 帝

薩婆頌剎數 阿鉢囉市帝 薩跋旦那囉

阿鉢喇底 喝帝 折覩殺

瑟檄 勃陀俱胝 婆使帝

細摩 薩婆 旦那他揭多喃 莎訶

爾時世尊說此大力大明呪時，眾中所

有諸大菩薩、四天王、釋梵王等讚

言：「善哉，善哉！大悲世尊！能說

如是過去如來大力神呪，為欲饒益無
 量眾生，竭煩惱海，登涅槃岸，除去
 疾病，所願皆滿！
 佛告大眾：「若有淨信男子女人、國
 王王子、大臣輔相、中宮嫔女，情
 悌福德，於此神呪起敬信心，若讀若
 誦，若為他人演說其義；於諸含識

起ク大カ悲ク心ハ；晝出夜一六セ時カ，香フ華ハ燈カ燭ハ慳出重一
供ク養ハ；清ク淨ハ澡ハ浴ハ，持イ八ク戒ハ齋ハ，至出誠一念ハ
誦ハ；所出有一極ハ重ハ無ハ邊ハ業ハ障ハ，悉出皆一消ハ滅ハ，
於ハ現ハ身ハ中ハ離ハ諸ハ煩ハ惱ハ。命ハ欲ハ終ハ時ハ，諸出佛一
護ハ念ハ，即ハ於ハ彼ハ國ハ蓮ハ花ハ化ハ生ハ。
復ハ次ハ，曼ハ殊ハ室ハ利ハ！東ハ方ハ去ハ此ハ過ハ七ハ殞ハ伽ハ
河ハ沙ハ佛ハ土ハ，有ハ世ハ界ハ，名ハ曰ハ無ハ憂ハ，佛ハ號ハ

無憂最勝吉祥如來應正等覺，今現在
 彼，為眾說法。又彼如來所居佛土，
 廣博嚴淨，地平如掌，皆以寶成，細
 滑柔軟，常有香氣，無憂苦聲，離諸
 煩惱，亦無惡趣及女人名；處處皆有
 金砌浴池，香水盈滿；寶樹行列，花
 果滋茂；勝妙音樂不鼓自鳴；譬如西

方極樂世界無量壽國功德莊嚴。
曼殊室利！彼佛世尊行菩薩道時，發
四大願。云何為四？
第一大願：願我來世得菩提時，若有
眾生常為憂苦之所纏逼；若聞我名，
至心稱念，由是力故，所有憂悲及諸
苦惱，悉皆消滅，長壽安隱，乃至菩

提！
 第二大願：願我來世得菩提時，若有
 眾生造諸惡業，生在無間黑闇之處，
 大地獄中受諸苦惱；由彼前身聞我名
 字，我於爾時身出光明，照受苦者，
 由是力故，彼見光時，所有業障，悉
 皆消滅，解脫眾苦，生人天中，隨意

受樂，乃至菩提！

第三大願：願我來世得菩提時，若有

眾生造諸惡業殺盜邪淫，於其現身受

刀杖苦，當墮惡趣，設得人身，短壽

多病，生貧賤家，衣服飲食悉皆乏

少，常受寒熱、飢渴等苦，身無光色，

所感眷屬皆不賢良；若聞我名，至心

稱念，由是力故，隨所願求，飲食衣服，悉皆充足，如彼諸天，身光可愛，得善眷屬，乃至菩提！
 第四大願：願我來世得菩提時，若有眾生常為藥叉諸惡鬼神之所嬈亂，奪其精氣，受諸苦惱；若聞我名至心稱念，由是力故，諸藥叉等，悉皆退散，

各起慈心，解脫眾苦，乃至菩提！
曼殊室利！是為彼佛如來應正等覺所
發四種微妙大願。若有眾生聞彼佛
名，晝夜六時稱名禮敬，至心供養，
於眾生處起慈悲心，業障消滅，解脫
憂苦，無病長壽，得宿命智，於彼佛
土蓮花化生，常為諸天之所衛護！

曼殊室利！稱彼佛名能生如是無量福
 業，而彼佛土願力莊嚴、殊勝功德，
 聲聞、獨覺所不能知，唯除如來應正
 等覺。
 復次，曼殊室利！東方去此過八殍伽
 河沙佛土，有世界，名曰法幢，佛號
 法海雷音如來應正等覺，今現說法。

曼殊室利！彼佛世尊所居國土清淨
無穢，其地平正，頗梨所成，常有光
明，香氣芬馥，以帝青寶而為城郭，
有八街道砌以金銀，樓閣殿堂、飛薨
戶牖、欄楯莊飾，皆眾寶成；天香寶
樹隨處行列，於其枝上掛以天繒；復
有寶鈴處處垂下，微風吹動，出妙音

聲，アム 演暢無常、一マ、イ、ウ、イ、ウ 苦空無我；タ、ウ、タ、ウ、タ、ウ 眾生聞
 者，カ、ム 捨離欲纏，タマ、口、タ、ル、タ、ル 習氣漸除，ル、タ、ル 證甚深
 定；ウ、ム 天妙香花繽紛而下；ウ、ム 於其四面有
 八浴池，ハ、カ、ム 底布金沙，ウ、ム 香水彌滿。タ、ム 曼殊
 室利！カ、ム 於彼佛土無諸惡趣亦無女人，ム、ム
 蓮花化生，ウ、ム 無復煩惱。タ、ム
 彼佛如來行菩薩道時，ウ、ム 發四大願。云ム、ム

何為四？
第一大願：願我來世得菩提時，若有
眾生，生邪見家，於佛法僧不生淨信，
遠離無上菩提之心；若聞我名，至心
稱念，由是力故，無明、邪慧日夜消
除，於三寶所深生正信，不復退轉，乃
至菩提！

第二大願：願我來世得菩提時，若有
 眾生生在邊地，由近惡友造眾罪業，
 不修善品，三寶名字曾不經耳，命終
 之後，墮三惡趣；彼諸眾生暫聞我
 名，由是力故，業障消除，遇善知識，
 不墮惡趣，乃至菩提！
 第三大願：願我來世得菩提時，若有

眾生衣服飲食、臥具醫藥、資生所
須，悉皆乏少，由此因緣生大憂苦，
為求覓故造眾惡業；若聞我名，至
心稱念，由是力故，有所乏少隨念皆
得，乃至菩提！
第四大願：願我來世得菩提時，若有
眾生由先惡業，共相鬪諍，作不饒

一、益，弓箭、刀杖互為傷損；若聞我
 名，至心稱念，由是力故，各起慈心，
 不相傷害，不善之念尚自不生，況於
 前人欲斷其命，常行喜捨，乃至菩
 提！
 曼殊室利！是為彼佛如來應正等覺行
 菩薩道時，所發四種微妙大願。若

有淨信男子女人，聞彼佛名，至心禮
敬，慇懃供養，受持念誦，業障消滅，
得不退轉菩提之心，具宿命智，所生
之處常得見佛，無病長壽；命終之
後，生彼國中，衣服飲食、資生之具
隨念皆至，無所乏少。
曼殊室利！彼佛世尊具足如是無量功

德，是故眾生常當憶念，勿令忘失。
 復次，曼殊室利！東方去此過九殍伽
 河沙佛土，有世界，名曰善住寶海，
 佛號法海勝慧遊戲神通如來應正等
 覺，現在說法。
 曼殊室利！彼佛如來行菩薩道時，發
 四大願。云何為四？

第一 大願：願我來世得菩提時，若有
眾生造眾惡業，種植耕耘損諸生命，
或復興易欺誑他人，戰陣兵戈常為殺
害；若聞我名，至心稱念，由是力
故，資生之具不假營求，隨心滿足，
常修眾善，乃至菩提！
第二大願：願我來世得菩提時，若有

眾生造十惡業殺生等罪；由此因緣當
 墮地獄。若聞我名，至心稱念，於十
 善道皆得成就，不墮惡趣，乃至菩
 提！
 第三大願：願我來世得菩提時，若有
 眾生不得自在，繫屬於他，或被禁
 繫、桎械枷鎖、鞭杖苦楚乃至極刑；

若聞我名，至心稱念，由是力故，所
有厄難皆得解脫，乃至菩提！
第四大願，願我來世得菩提時，若有
眾生造眾惡業，不信三寶，隨虛妄
見，棄背正理，愛樂邪徒，謗毀佛經，
言非聖說，外道典籍恭敬、受持，自
作、教人俱生迷惑，當墮地獄，無有

出期，設得為人，生八難處，遠離正
 道，盲無慧目；如是之人若聞我名，
 至心稱念，由是力故，臨命終時正念
 現前，解脫眾難，常生中國，受勝妙
 樂，乃至菩提！
 曼殊室利！是為彼佛如來應正等覺行
 菩薩道時，所發四種微妙大願。曼殊

室利！彼佛國土功德莊嚴，與上妙寶
如來世界等無有異。
復次，曼殊室利！東方去此過十殑伽
河沙佛土，有世界，名淨琉璃，佛號
藥師琉璃光如來應正等覺。
曼殊室利！彼佛世尊從初發心行菩薩
道時，發十二大願。云何十二？

第一 大願：願我來世得菩提時，自身
 光明照無邊界，三十二相、八十隨好
 莊嚴其身，令諸有情如我無異！
 第二大願：願我來世得菩提時，身如
 琉璃，內外清徹；光明廣大，遍滿
 諸方；焰網莊嚴，過於日月，鐵圍中
 間、幽冥之處互得相見，或於此界閻

夜遊行；斯等眾生，見我光明，悉蒙

開曉，隨作眾事！

第三大願：願我來世得菩提時，以無

量無邊智慧、方便，令諸有情所受用

物皆得無盡！

第四大願：願我來世得菩提時，若諸

有情行邪道者，悉令遊履菩提正路；

若行聲聞、獨覺乘者，亦令安住大乘
 法中！
 第五大願：願我來世得菩提時，若諸
 有情於我法中修行梵行，一切皆令得
 不缺戒，善防三業，無有毀犯墮惡趣
 者；設有毀犯，聞我名已，專念受持，
 至心發露，還得清淨，乃至菩提！

有	第	端	所	啞	有	第	有
情	六	嚴	纏	、	情	六	情
貧	大	，	逼	攣	諸	大	諸
窮	願	眾	；	臂	根	願	根
困	：	病	若	背	不	：	不
苦	願	除	聞	偻	具	願	具
，	我	愈	我	、	，	我	，
無	來	！	名	白	醜	來	醜
有	世		，	癩	陋	世	陋
歸	得		至	瘡	頑	得	頑
趣	菩		心	狂	愚	菩	愚
，	提		稱	種	、	提	、
眾	時		念	種	聾	時	聾
病	，		，	病	盲	，	盲
所	若		皆	苦	瘡	若	瘡
逼	諸		得	之		諸	

無藥無醫；暫聞我名，眾病消散，眷
 屬增盛，資財無乏，身心安樂，乃至
 菩提！
 第八大願：願我來世得菩提時，若有
 女人，為女眾苦之所逼切，極生厭離，
 願捨女身；若聞我名，至心稱念，即
 於現身轉成男子，具丈夫相，乃至菩

提！

第九大願：
願我來世得菩提時，
令諸

有情出魔網；復有種種邪見之徒，

皆當攝受，令生正見，漸令修習諸菩

薩^{サツ}行^{コウ}，乃^{ノウ}至^シ菩^ボ提^{テイ}！

第十大願：願我來世得菩提時，若諸

有情王法所拘，幽禁牢獄，枷鎖鞭

捷，乃至極刑；復有眾多苦楚之事逼
 切憂惱，無暫樂時；若聞我名，以我
 福德威神力故，皆得解脫一切憂苦，
 乃至菩提！
 第十一大願：願我來世得菩提時，若
 諸有情飢火所惱，為求食故造諸惡
 業；若聞我名，至心稱念，我當先與

上妙飲食，隨意飽滿，復以法味令住

安樂，乃至菩提！

第十二大願：願我來世得菩提時，若

諸有情身無衣服，蚊虻寒熱之所逼

惱；若聞我名，至心稱念，隨其所

好，即得種種上妙衣服、寶莊嚴具、

伎樂香華，皆令滿足，離諸苦惱，乃

至出菩タ提去！

曼カ殊ム室シ利リ！是ハ為ス藥ヤク師シ琉リウ璃リ光クワウ如ニ來キ應オウ正ショウ

等トウ覺ケツ行コウ菩ボ薩サツ道ダウ時ジ，所ショ發ハツ十ジュウ二ニ微ミ妙ミョウ上ジョウ

願ガン。——

爾ニ時ジ佛ブツ告コフ曼カ殊ム室シ利リ：「彼カノ藥ヤク師シ琉リウ璃リ光クワウ

如ニ來キ行コウ菩ボ薩サツ道ダウ時ジ，所ショ發ハツ大ダイ願ガン及キ彼カノ佛ブツ土ツ

功ク德トク莊ソウ嚴ガン，我ガ於ニ一イチ劫ケツ、若シ過ス一イチ劫ケツ，說セツ

不能盡。然彼佛土純一清淨，無諸
欲染，亦無女人及三惡趣苦惱之聲；
以淨琉璃而為其地，城闕宮殿及諸廊
宇、軒窗羅網，皆七寶成，亦如西方
極樂世界功德莊嚴。於彼國中有二菩
薩：一名日光遍照，二名月光遍照。
於彼無量菩薩眾中而為上首，能持彼

佛正法寶藏。是故，曼殊室利！若有
 淨信男子女人，應當願生彼佛世界。
 復次，曼殊室利！若有眾生不識善
 惡，惟懷貪惜，不知惠施及施果報；
 愚癡少智，無有信心；多畜珍財，勤
 勞守護；見乞者來，心生不喜；設
 不獲已行惠施時，如割身肉，深生吝

生在人中，得宿命念，畏惡趣苦，不
趣，還得憶念彼如來名，即於彼沒，
間曾聞藥師琉璃光如來名故，雖在惡
此命終，生餓鬼中或傍生趣。由昔人
子、奴婢僕使及來乞者！彼諸有情從
然於自身尚不能用，況當供給父母妻
惜。復有無量慳貪有情，積集資財，

樂欲樂；好行惠施，讚歎施者；所有
 財物無慳吝心，漸次尚能以頭目手足
 血肉身分施來求者，況餘財物！
 復次，曼殊室利！若復有人歸依世
 尊，受諸學處，而破壞戒威儀，及壞
 正見；設有持戒正見，不求多聞，於
 佛所說契經深義不能解了；雖有多

聞，而懷憍慢。由慢心故，自是非他，
嫌謗正法，為魔伴黨，如是愚人自行
邪見，復令無量百千俱胝有情墮大險
坑。此諸有情墮於地獄、傍生鬼趣，
若曾聞此藥師琉璃光如來名號，由彼
如來本願威力，於地獄中憶佛名號，
從彼命盡，還生人間；正見精進，意

樂調善；捨俗出家，於佛法中受持學
 處，無有毀犯；正見多聞，解甚深
 義；離於憍慢，不謗正法，不為魔
 伴，漸次修行諸菩薩行，乃至菩提。
 復次，曼殊室利！若諸有情慳貪、嫉
 妬，造諸惡業，自讚毀他，命終當墮
 三惡趣中，無量千歲受諸劇苦。從彼

終已，來生人間，或作牛馬駝驢之
屬，恒被鞭撻，飢渴纏心，身常負重，
困苦疲極。若得為人，生居下賤奴婢
僕使，被他驅役，恒不自在。由昔人
中曾聞藥師琉璃光如來名號，彼善根
力今復憶念，至心歸依，以佛神力眾
苦解脫，諸根聰利，智慧多聞，恒求

勝法，常遇善友；永斷魔羅，破無明
 穀，竭煩惱河，解脫一切生老病死、
 憂悲苦惱，乃至菩提。
 復次，曼殊室利！若諸有情好喜乖
 離，更相鬪訟，惱亂自他，以身語意
 造諸惡業，展轉常為不饒益事，互相
 謀害；告召山林、樹塚等神，殺諸

衆生，取其血肉，祭祀藥叉、羅刹神
等；書怨人名或作形像，以惡呪術而
呪詛之；厭魅蠱道，呪起死屍，令
斷彼命及壞其身；是諸有情，若得聞
此藥師琉璃光如來名號，彼諸惡緣悉
不能害，一切展轉皆起慈悲，利益安
樂，無損惱意及嫌恨心，於自所有常

生ス喜ヒ足ツ。
 復フ次シ，曼マン殊シュ室シツ利リ！若ニハ有ル四シ眾シュ苾ヒ芻シュ、苾ヒ
 芻シュ尼ニ、近キン事シ男ナン、近キン事シ女ニョ及キ餘ヨ淨ジヤウ信シン男ナン子シ
 女ニョ人ニン，若ニハ能ル受ジュ持チ八ハチ支シ齋シヤウ戒ケイ，或モ經キヤウ一イツ年ネン
 或モ復フ三サン月ゲツ，受ジュ持チ學ガク處トコロ，以モト此コノ善ゼン根コン願ガン生シヤウ
 西セイ方ホウ極キョク樂ラク世セ界カイ，見ミ無ム量リヤウ壽シユウ佛ブツ。若ニハ聞ブン藥ヤク
 師シ琉リウ璃リ光コウ如ニョ來ライ名ナ號ガウ，臨リン命メイ終シュウ時ジ，有アル八ハチ

菩薩，乘神通來，示其去處，即於彼
界種種雜色眾寶花中自然化生；或有
因此生於天上，雖生天中而昔善根亦
不窮盡，不復更生諸餘惡趣；天上壽
盡，還生人間，或為輪王，統攝四洲，
威德自在，勸化無量百千有情，於十
善道令其修習；或生剎帝利、婆羅

門、居士貴族，多饒財寶，倉庫盈溢，
 形相端嚴，眷屬隆盛，聰明智慧，勇
 健威猛，有大身力。若是女人得聞藥
 師琉璃光如來名號，至心受持，於後
 不復更受女身。
 復次，曼殊室利！彼藥師琉璃光如來
 得菩提時，由本願力觀諸有情，遇眾

病苦，瘦瘡乾消，黃熱等病，或被厭
魅蠱道所中，或復短命，或時橫死，
欲令是等病苦消除，所求願滿。
時彼世尊入三摩地，名曰：滅除一切
眾生苦惱。既入定已，於肉髻中出大
光明，光中演說大陀羅尼。呪曰：
南謨薄伽伐帝 鞞殺社 婁嚩 薛琉璃

「曼殊室利！若見男子、女人有病痛	光明，一切眾生病苦皆除，受安隱樂。	爾時光中說此呪已，大地震動，放大	三沒揭帝莎訶	唵鞞殺逝鞞殺社	阿囉喝帝三藐三勃陀也	鉢喇婆曷囉闍也	但他揭多也
------------------	-------------------	------------------	--------	---------	------------	---------	-------

者，應當一心為彼病人清淨澡漱，或
食或藥或無蟲水呪一百八遍，與彼服
食，所有病苦，悉皆消滅。若有所求，
至心念誦，皆得如意，無病延年。命
終之後，生彼世界，得不退轉，乃至
菩提。是故，曼殊室利！若有男子女
人，於彼藥師琉璃光如來至心慇重、

恭敬供養者，常持此呪，勿令廢忘。
 復次，曼殊室利！若有淨信男子、女
 人，得聞如上七佛如來應正等覺所有
 名號，聞已誦持；晨嚼齒木，澡漱清
 淨，以諸香花末香、燒香塗香作眾伎
 樂，供養形像；於此經典若自書、若
 教人書，一心受持，聽聞其義；於彼

法師應修供養，一切所有資身之具，
悉皆施與，勿令乏少；如是便蒙諸佛
護念，所求願滿，乃至菩提。
爾時曼殊室利童子白佛言：「世尊！
我於末法之時，誓以種種方便，令諸
淨信男子女人，得聞七佛如來名號，
乃至睡中，亦以佛名令其覺悟。」

世尊！若於此經受持讀誦，或復為他
 演說開示，若自書、若教人書，恭敬
 尊重；以種種華香塗香、末香燒香、
 華鬘瓔珞、幡蓋伎樂而為供養；以五
 色繒綵而裹囊之，灑掃淨處，置高座
 上；是時四大天王與其眷屬，及餘無
 量百千天眾，皆詣其所，供養守護。

世尊！若此經寶流行之處及受持者，
以彼七佛如來本願功德及聞名號威神
之力，當知是處無復橫死，亦復不為
諸惡鬼神奪其精氣；設已奪者，還得
如故，身心安樂。——
佛告曼殊室利：「如是，如是，如汝
所說。曼殊室利！若有淨信男子女人

欲イ、ム供一、ム養一、ム彼ク、一七一、ム如一、ム來一、ム者一、ム，應一、ム先一、ム敬一、ム造一、ム七一、ム佛一、ム形一、ム
 像一、ム，安一、ム在一、ム清一、ム淨一、ム上一、ム妙一、ム之一、ム座一、ム，散一、ム花一、ム燒一、ム香一、ム；
 以一、ム諸一、ム幢一、ム幡一、ム莊一、ム嚴一、ム其一、ム處一、ム，七一、ム日一、ム七一、ム夜一、ム受一、ム八一、ム
 戒一、ム齋一、ム，食一、ム清一、ム淨一、ム食一、ム，澡一、ム浴一、ム身一、ム體一、ム，著一、ム新一、ム淨一、ム
 衣一、ム，心一、ム無一、ム垢一、ム濁一、ム，亦一、ム無一、ム患一、ム害一、ム；於一、ム諸一、ム有一、ム情一、ム
 常一、ム起一、ム利一、ム樂一、ム、慈一、ム悲一、ム喜一、ム捨一、ム平一、ム等一、ム之一、ム心一、ム；鼓一、ム樂一、ム
 絃一、ム歌一、ム，稱一、ム讚一、ム功一、ム德一、ム，右一、ム繞一、ム佛一、ム像一、ム，念一、ム彼一、ム如一、ム

來所有本願，讀誦此經，思惟其義，
演說開示，隨其所願，求長壽，得長
壽；求富饒，得富饒；求官位，得官
位；求男女，得男女，一切皆遂。
若復有人，忽得惡夢，見諸惡相，或
怪鳥來集，或於其家百怪出現，此人
若以眾妙資具恭敬、供養彼諸佛者，

惡夢、惡相諸不吉祥，悉皆隱沒，
 不能為患。或有水火刀毒、懸崖險
 道、惡象師子、虎狼熊羆、蛇蠍蜈蚣
 如是等怖，若能至心憶念彼佛，恭敬
 供養，一切怖畏皆得解脫。若他國侵
 擾，盜賊反亂，憶念恭敬彼如來者，
 所有怨敵，悉皆退散。

復次，曼殊室利！若有淨信男子女人
等，乃至盡形，不事餘天，惟當一
心歸佛法僧，受持禁戒；若五戒、十
戒、菩薩四百戒、苾芻二百五十戒、
苾芻尼五百戒，於諸戒中或有毀犯，
怖墮惡趣；若能專念彼佛名號，恭敬
供養者，必定不生三惡趣中。或有女

人臨當產時，受於極苦，若能至心稱
 名禮讚、恭敬供養七佛如來，眾苦皆
 除；所生之子顏貌端正，見者歡喜，
 利根聰明，少病安樂，無有非人奪其
 精氣。——
 爾時世尊告阿難言：「如我稱揚彼七
 如來名號功德，此是諸佛甚深境界，

難可了知，汝勿生疑！
阿難白言：「世尊！我於如來所說契
經深義不生疑惑。所以者何？一切如
來身語意業皆無虛妄。世尊！此日月
輪可令墮落，妙高山王可使傾動，諸
佛所言終無有異。世尊！然有眾生信
根不具，聞說諸佛甚深境界，作是思

惟：『云何但念七佛名號，便獲爾所
 功德、勝利？』由此不信，便生誹謗。
 彼於長夜失大利樂，墮諸惡趣。』
 佛告阿難：「彼諸有情若得耳聞諸佛
 名號，墮惡趣者，無有是處！唯除定
 業不可轉者。阿難！此是諸佛甚深境
 界，難可信解。汝能信受，當知皆是

如來威力。阿難！一切聲聞及獨覺等
皆不能知，唯除一生補處菩薩。
阿難！人身難得，於三寶中信敬、尊
重亦難可得，得聞七佛如來名號復難
於是！阿難！彼諸如來無量菩薩行、
無量巧方便、無量廣大願，如是行願
善巧方便，我若一劫若過一劫，說不

能盡！——
 爾時眾中有一菩薩摩訶薩，名曰救
 脫，即從座起，偏袒右肩，右膝著地，
 合掌向佛，白言：「世尊！於後末世
 像法起時，若有眾生為諸病苦之所逼
 惱，身形羸瘦，不能飲食，喉脣乾燥，
 目視皆暗，死相現前。父母親屬、朋

友知識啼泣圍繞，身臥本處，見彼琰
魔法王之使，引其神識，將至王所。
然諸有情有俱生神，隨其所作善惡之
業，悉皆記錄，授與彼王。王即依法
問其所作，隨彼罪福而處斷之。是時
病人親屬、知識若能為彼歸依諸佛，
種種莊嚴，如法供養，而彼神識或經

くー七日ヒリセ或ヒミ二ヒミ七日ヒミ，ヒミ乃ヒミ至ヒミ七ヒミ七日ヒミ，ヒミ如ヒミ從ヒミ夢ヒミ
ヒミ覺ヒミ，ヒミ復ヒミ本ヒミ精ヒミ神ヒミ，ヒミ皆ヒミ自ヒミ憶ヒミ知ヒミ善ヒミ、ヒミ不ヒミ善ヒミ業ヒミ
ヒミ所ヒミ得ヒミ果ヒミ報ヒミ，ヒミ由ヒミ自ヒミ證ヒミ見ヒミ業ヒミ報ヒミ不ヒミ虛ヒミ，ヒミ乃ヒミ至ヒミ
ヒミ命ヒミ難ヒミ亦ヒミ不ヒミ造ヒミ惡ヒミ。是ヒミ故ヒミ淨ヒミ信ヒミ男ヒミ子ヒミ、ヒミ女ヒミ人ヒミ
ヒミ皆ヒミ應ヒミ受ヒミ持ヒミ七ヒミ佛ヒミ名ヒミ號ヒミ，ヒミ隨ヒミ力ヒミ所ヒミ能ヒミ恭ヒミ敬ヒミ供ヒミ
ヒミ養ヒミ。一ヒミ
ヒミ爾ヒミ時ヒミ具ヒミ壽ヒミ阿ヒミ難ヒミ問ヒミ救ヒミ脫ヒミ菩ヒミ薩ヒミ曰ヒミ：「ヒミ善ヒミ男ヒミ

子！恭敬供養彼七如來，其法云何？
救脫菩薩言：「大德！若有病人及餘
災厄欲令脫者，當為其人七日七夜持
八戒齋，應以飲食及餘資具隨其所有
供佛及僧，晝夜六時恭敬禮拜七佛
如來，讀誦此經四十九遍，然四十九
燈，造彼如來形像七軀，一一像前各

置七燈，其七燈狀圓若車輪，乃至
 四十九夜光明不絕，造雜綵幡四十九
 首，并一長幡四十九尺，放四十九
 生，如是即能離諸厄難，不為諸橫惡
 鬼所持。大德阿難！是為供養如來法
 式。若有於此七佛之中，隨其一佛稱
 名供養者，皆得如是無量功德，所求

願滿，何況盡能具足供養！
復次，大德阿難！若剎帝利、灌頂王
等，災難起時，所謂：人眾疾疫難、
他國侵逼難、自界叛逆難、星宿變怪
難、日月薄蝕難、非時風雨難、過時
不雨難。彼剎帝利、灌頂王等，爾時
當於一切有情起慈悲心，放大恩赦，

脫諸幽厄苦惱眾生，如前法式供養諸
 佛。由此善根及彼如來本願力故，令
 其國界即得安隱，風雨順時，穀稼成
 熟，國內眾生無病安樂，又無暴惡藥
 叉等神共相惱亂，一切惡相，悉皆隱
 沒，而剎帝利、灌頂王等，皆得增益
 壽命色力，無病自在。

大德阿難！若帝后妃主、諸君王子、
大臣輔相、宮中嫔女、百官黎庶為病
所苦及餘厄難，亦應敬造七佛形像，
讀誦此經，然燈造幡，放諸生命，至
誠供養，燒香散花，即得病苦銷除，
解脫眾難。——
爾時具壽阿難問救脫菩薩言：「善男

子！云何已盡之命而可增益？
 救脫菩薩言：「大德！仁豈不聞如來
 說有九橫死耶！由是世尊為說呪藥，
 隨事救療，然燈造幡，修諸福業；以
 修福故，得延壽命。」
 阿難問言：「九橫云何？」
 救脫菩薩言：「一者、若諸有情得病

雖輕，然無醫藥及看病者，設復遇醫
不授其藥，實不應死而便橫死；又信
世間邪魔外道、妖孽之師，妄說禍
福，便生恐動，心不自正，卜問吉凶，
殺諸眾生，求神解奏，呼召魍魎，請
福祈恩，欲冀延年，終不能得；愚迷
倒見，遂令橫死，入於地獄，無有出

期。二者、横為王法之所誅戮。三者、
 畋獵嬉戲、耽婬嗜酒，放逸無度，横
 為非人奪其精氣。四者、横為火焚。
 五者、横為水溺。六者、横為種種惡
 獸所噉。七者、横墮山崖。八者、横
 為毒藥、厭禱呪詛、起屍鬼等之所中
 害。九者、飢渴所困，不得飲食而

便ユヰ橫ハム死ム。是ハ為メ如ロ來カ略カ說セ橫ハム死ム，有一此チ九リ種出。其ク餘レ復ハ有ユ無フ量リ諸ソ橫ハム，難ヲ可カ具ク說セ。復ハ次ニ，阿ロ難エ！彼出琰ク魔マ王ハ簿フ錄リ世セ間カ所ソ有ム名ナ籍セキ。若ハ諸ソ有ユ情ニ不レ孝コウ五ゴ逆ギャク，毀ハ辱ロ三サン寶ハ，壞ハ君キミ臣シン法ホウ，破ハ於ニ禁キン戒ゲイ，琰ク魔マ法ホウ王ハ隨ス罪ズイ輕ケイ重チュウ，考コウ而ニ罰バツ之ヲ。是ハ故ユ我ガ今イマ勸カン諸ソ有ユ情ニ，然シカ燈トウ造ゾウ幡ハン、放ハ生シヤウ修シュ福フク，令シ度タク苦ク

厄，不遭眾難。
爾時眾中有十二藥叉大將，俱在會坐，
其名曰：

宮毘羅大將	迷企羅大將	末僰羅大將	因陀羅大將
跋折羅大將	頰僰羅大將	娑僰羅大將	波夷羅大將

相率，皆同一心，乃至盡形，歸佛法
如來名號，於諸惡趣無復怖畏。我等
尊！我等今者，蒙佛威力，得聞七佛
以為眷屬，同時舉聲，白佛言：「世
此十二藥叉大將，一一各有七千藥叉
朱杜羅大將
毘羯羅大將
薄呼羅大將
真達羅大將

僧，誓當荷負一切有情，為作義利，
 饒益安樂！隨於何處城邑聚落、空閑
 林中，若有此經流布、讀誦，或復受
 持七佛名號，恭敬供養者，我等眷屬
 衛護是人，令脫眾難，所有願求，悉
 令滿足！或有疾厄求度脫者，亦應讀
 誦此經，以五色縷結我名字；得如願

已，然後解結！

爾時世尊讚諸藥叉大將言：「善哉，

善哉！大藥叉將！汝等念報七佛如

來恩德者，常應如是利益安樂一切有

情。」

爾時會中有多天眾，智慧鮮少，作如

是念：「云何過是殑伽河沙諸佛世界

現トマ在ハ如ロ來カ，暫出マ聞メ名ナ者ヲ，便ウマ獲ハ無ム邊ヘ殊シ勝セ
 功ル德デ？
 爾ニ時トキ釋シヤク迦カ牟ム尼ニ如ニ來キ知チ諸シヨ天テン眾シュウ心シン之ノ所ヲ
 念ネン，即ソコニ入ユ警ケイ召マウ一イツ切セツ如ニ來キ甚シ深シン妙ミョウ定テイ。纔シヤウ
 入ユ定テイ已ニ，一イツ切セツ三サン千セン大ダイ千セン世セ界カイ六ロク種シュウ震ジン
 動ドウ，雨ウ天テン妙ミョウ花カ及キ天テン香キヤウ末マツ。彼カノ七シチ如ニ來キ見ミ
 是コノ相サウ已ニ，各オノオノ從ユヅル其ソノ國クニ來キ至シ索ソク訶カ世セ界カイ，與ヨシ

釋迦如來共相問訊。時佛世尊由其
先世本願力故，各各自於天寶莊嚴師
子座上隨處安坐，諸菩薩眾、天龍八
部、人非人等，國王王子、中宮妃主
并諸大臣、婆羅門、長者居士，前後
圍遶，而為說法。
時諸天眾見彼如來皆已雲集，生大希

有，疑惑便除。
 時諸大眾歎未曾有，同聲讚言：「善
 哉，善哉！釋迦如來饒益我等，為除
 疑念，令彼如來皆至於此。」
 時諸大眾各隨自力，以妙香華及眾瓔
 珞、諸天伎樂供養如來，右遶七匝，
 合掌禮敬，讚言：「希有，希有！諸

佛如來甚深境界不可思議，由先願力
善巧方便，共現如是奇異之相！
爾時大眾各各發願：「願諸眾生皆得
如是如來勝定！」
爾時曼殊室利即從座起，合掌恭敬，
遶佛七匝，禮雙足已，白言：「世尊！
善哉，善哉！如來定力不可思議，由

諸佛之所護念，佛自現身，令願滿足，
 教人書，受持讀誦、廣為他說，常蒙
 安隱。彼諸眾生於此神呪，若自書、
 及行險道遭諸恐怖，為作歸依，令得
 所纏、日月星辰所有厄難、疫疾怨惡
 說大力神呪，能令來世薄福眾生病惱
 本願力方便善巧，成就眾生。惟願為

不墮惡趣，亦無橫死。」

時諸如來讚曼殊室利言：「善哉，善

哉！此是我等威神之力，令汝勸請，哀

愍眾生，離諸苦難，為說神呪。汝應

諦聽，善思念之！我當為說。

曼殊室利！有大神呪，名曰：如來定

力琉璃光。若有男子女人，書寫讀

誦，恭敬供養，於諸含識起大悲心，
 所有願求皆得滿足，諸佛現身而為護
 念，離眾障惱，當生佛國。——
 時七如來以一音聲即說呪曰：
 但姪他具謎具謎聲尼謎膩四
 末底末底馭頌怛他揭多
 三摩地頌提瑟恥帝頌帝末帝

勃提	薩婆	謎嚕	鉢里	鵑謎	那世	波例
蘇勃睇	羅蜜	謎嚕	輸但	矩謎	也	波跋
佛陀	覩尼	謎嚕	曇謎	佛鐸	勃睇	輸但
額提	婆喇	尸謁	曇謎	器怛	圖	爾
瑟佉泥	爾	嚕	曇謎	羅	喞答	薩婆
					謎	波跋

《藥師琉璃光七佛本願功德經》

婆細薩婆波跋差楊羯嚩莎訶
爾時七佛說此呪時，光明普照，大地
震動，種種神變一時俱現。
時諸大眾見此事已，各各隨力，以天
香、花塗香、末香奉上彼佛，咸唱善
哉，右遶七匝。
彼佛世尊同聲唱言：「汝等一切人天

大衆，應如是知！若有善男子、善女
 人、若王王子、妃后大臣、寮庶之類，
 若於此呪受持讀誦、聽聞演說，以妙
 香花供養經卷，著新淨衣，在清淨處
 持八戒齋，於諸含識常生慈愍，如是
 供養得無量福。
 若復有人有所祈願，應當造此七佛形

像，可於淨處以諸香華、懸繒幡蓋、
上妙飲食及諸伎樂而為供養，并復供
養菩薩諸天，在佛像前端坐誦呪，於
七日中持八戒齋，誦滿一千八遍。彼
諸如來及諸菩薩，悉皆護念；執金剛
菩薩并諸釋梵四天王等，亦來擁衛。
此人所有五無間罪、一切業障，悉

起ク，ル爾ニ時ト執シ金ニ剛ニ菩ニ薩ニ、ハ釋シ梵ニ四ニ天ニ王ニ從シ座ニ而ル
 合ハ掌ニ恭ニ敬ニ，カ禮シ釋シ迦ニ牟ニ尼ニ佛ニ足ニ，ウ白ク
 求ム，ハ無ク不レ遂ニ意ニ。』
 皆ハ除ク，ク共ニ起ス慈ニ心ニ，ニ猶ニ如ク父ニ母ニ，ニ有ク所ニ願ニ
 言フ訟ニ讎ニ隙ニ、ハ飢ニ儉ニ早ニ勞ニ如ク是ニ等ニ怖ニ，ハ一ニ切ニ
 疫ニ；ハ他ニ方ニ賊ニ盜ニ欲ニ來ニ侵ニ境ニ，ハ鬪ニ諍ニ戰ニ陣ニ、
 皆ハ消ス滅ニ，ハ無ク病ニ延ニ年ニ，ハ亦ハ無ク橫ニ死ニ及ニ諸ニ疾ニ

言：「世尊！我等大眾皆已得聞諸佛
本願殊勝功德，及見諸佛慈悲至此，
令我眾生親承供養。
世尊！若於其處有此經典及七佛名、
陀羅尼法，流通供養乃至書寫，我
等，悉皆承佛威力，即往其處，擁護
於彼國王大臣、城邑聚落、男子、女

人，勿令眾苦及諸疾病之所惱亂，常
 得安隱，財食豐足，我等即是報諸佛
 恩。
 世尊！我等親於佛前自立要誓：若有
 淨信男子女人，憶念我者，應誦此
 呪！——即說呪曰：
 但姪他惡窣莫窣 但囉窣

麼麼窣_{ハセ ハセ ヲ}

具嚩_{ハセ カ}

訶呼_{ハセ ハセ} 醯_ト

末囉_{ハセ カ}

末囉_{ハセ カ}

末囉_{ハセ カ}

緊樹嚩_{ハセ カ}

布嚩_{ハセ カ}

莎訶_{ハセ カ}

一若_{ハセ カ}

淨信_{ハセ カ}

男子_{ハセ カ}

女人_{ハセ カ}

國王_{ハセ カ}

王子_{ハセ カ}

臣輔_{ハセ カ}

相中_{ハセ カ}

宮嫔_{ハセ カ}

女誦_{ハセ カ}

七佛_{ハセ カ}

名及_{ハセ カ}

呪_{ハセ カ}

讀誦_{ハセ カ}

書寫_{ハセ カ}

恭敬_{ハセ カ}

供養_{ハセ カ}

現世_{ハセ カ}

無病_{ハセ カ}

長壽_{ハセ カ}

離眾_{ハセ カ}

苦惱_{ハセ カ}

不墮_{ハセ カ}

三途_{ハセ カ}

得不退轉，乃至菩提；彼諸佛土隨意
 受生，常見諸佛，得宿命智，念定總
 持無不具足。若患鬼瘡等病，當書此
 呪，繫之肘後；病若差已，置清淨
 處。——
 爾時執金剛菩薩詣七佛所，右遶三匝，
 各申禮敬，白言：「世尊！惟願慈悲

護念於我！我今為欲饒益未來男子、
女人持是經者，我更為說陀羅尼呪！
時彼七佛讚執金剛言：「善哉，善
哉，執金剛！我加護汝，可說神呪，
為護未來持經之人，令無眾惱，所求
滿足。」
時執金剛菩薩即說呪曰：

鉢囉	喝多	三麼	莫訶	但姪	南麼	南麼
苦曼	跋折	三麼	跋折	他	薩婆	馱多
覩謎	嚩	嚩	嚩	唵		喃
薩婆	苦麼	三曼	跋折	跋折	跋折	三藐
毘何	苦麼	阿鉢	波捨	跋折	達囉	三佛
大也		喇底	陀喇	嚩	喃	陀喃
			偈			

令	佛	一	鉢	薄	爾	矩	
彼	本	世	哩	伽	叉	嚕	
人	願	尊	晡	畔	也		
所	功	！	喇	跋	三	矩	
願	德	若	也	折	麼	嚕	
滿	，	復	莎	囉	也	薩	
足	并	有	訶	波	末	婆	
，	持	人		儻	奴	羯	
無	此	持				麼	
所	呪	七		薩	三		
乏	讀	佛		婆	末	阿	
少	誦	名		舍	囉	伐	
。	演	，		謎		喇	
若	說	憶				拏	
欲	，	念					
見	我	彼					

我、問善惡者，應當書寫此經，造七
 佛像，并執金剛菩薩像，皆於像身安
 佛舍利；於此像前，如上所說種種供
 養，禮拜旋繞，於眾生處起慈悲心；
 受八戒齋，日別三時澡浴清淨，三時
 衣別，從白月八日至十五日，每日誦
 呪一百八遍，心無散亂；我於夢中即

自現身，共為言說，隨所求者，皆令

滿足。

時大會中有諸菩薩皆悉唱言：「善

哉，善哉！執金剛！此陀羅尼不可思

議，實為善說！」

時七如來作如是語：「我等護汝所說

神呪，為欲饒益一切眾生，皆得安

樂，所求願滿，不令此呪隱沒於世。」
 爾時七佛告諸菩薩、釋梵四天王曰：
 「我今以此神呪付囑汝等，并此經
 卷，於未來世後五百歲，法欲滅時，
 汝等皆應護持是經。此經威神，利益
 甚多，能除眾罪，善願皆遂。勿於薄
 福眾生、誹謗正法、毀賢聖者，授與

斯經，令法速滅！」

爾時東方七佛世尊，見此大眾所作已

辦，機緣滿足，無復疑心，各還本土，

於其座上忽然不現。

爾時具壽阿難陀即從座起，禮佛雙

足，右膝著地，合掌恭敬，而白佛

言：「世尊！當何名此經？我等云何

受持？——
 佛告阿難陀：「此經名為七佛如來應
 正等覺本願功德、殊勝莊嚴，亦名曼
 殊室利所問，亦名藥師琉璃光如來本
 願功德，亦名執金剛菩薩發願要期，
 亦名淨除一切業障，亦名所有願求皆
 得圓滿，亦名十二大將發願護持。如

是名字，汝當奉持！
時薄伽梵說是經已，諸大菩薩及聲聞
眾、天龍、藥叉、健闥婆、阿蘇羅、
揭路荼、緊那羅、莫呼洛伽、人非人
等一切大眾，聞佛所說，皆大歡喜，
信受奉行。

《藥師琉璃光七佛本願功德經》

藥師偈

南	南	南	南	無	藥	
無	無	無	無	邊	師	
月	日	消	東	行	如	
光	光	災	方	願	來	
遍	遍	延	淨	利	琉	
照	照	壽	琉	有	璃	
菩	菩	藥	璃	情	光	
薩	薩	師	世			
(三稱)	(三稱)	佛	界	各	燄	
		(數百千聲)	消	遂	網	
			災	所	莊	
			延	求	嚴	
			壽	皆	無	
			藥	不	等	
			師	退	倫	
			佛			

藥師灌頂真言

三	唵	阿	鉢	南
沒		囉	唎	謨
揭	鞞	喝	婆	薄
帝	殺	帝		伽
	逝		喝	伐
莎	鞞	三	囉	帝
訶	殺	藐	闍	
	逝	三	也	鞞
		勃		殺
	鞞	陀	怛	社
	殺	耶	他	
	社		揭	窣
		怛	多	嚩
		姪	也	薜
		他		琉
				璃

消解病咒

唵

啞哩哆

啞哩哆

軍吒唎

娑婆訶

解冤偈

解結解結解冤結

解了多生冤和業

洗心滌慮發虔誠

今對佛前求解結

藥師佛藥師佛

消災延壽藥師佛

隨心滿願藥師佛

補闕真言

南無喝囉怛那

哆囉夜耶

佉囉佉囉

俱住俱住

摩囉摩囉

虎囉吽

賀賀

蘇怛拏

吽

潑抹拏

娑婆訶

圓滿補闕真言

唵

呼嚧呼嚧

社曳穆契

莎訶

回向偈

佛光注照 本命元辰

災星退度 福星臨 九曜保長生

運限和平 福壽永康寧

願消三障諸煩惱 願得智慧真明了

普願罪障悉消除 世世常行菩薩道

願リ、ム以一此チ功ク、ム德カ、セ
上ト、ム報一、ム四リ、ム重ク、ム恩出、セ
若リ、ム有チ見一聞ク、ム者リ、ム
盡リ、ム此チ一一報ク、ム身リ、ム

莊出、セ嚴一、ム佛ヒ、ム淨ム、ム土カ、セ
下ト、ム濟ヒ、ム三ム、ム塗カ、セ苦ト、ム
悉出、セ發リ、ム菩ム、ム提カ、セ心ク、ム
同出、セ生リ、ム極ム、ム樂カ、セ國ク、ム

南無護法韋馱尊天菩薩





ཡི་གེ་ཉི་ཤུ་ཙུག་པ་འདི་དཔེ་ཆའི་ནང་དུ་བཞག་ན་གལ་སྲིད་དཔེ་ཆར་
བཞོམས་ཀྱང་། ཉེས་པ་མི་འབྱུང་བར་འཇམ་དཔལ་ཙུ་གུད་ལས་གསུངས་སོ།།
此咒置經書中，可滅誤跨之罪

台灣郵政劃撥帳號	護持生命電視大道場弘法運作、製作弘法及節目DVD、佛教動畫製作等： 戶名：財團法人生命傳播文化志業基金會（簡稱：生命文化基金會） 帳號： 19965232	
	護生、放生、認養學童等： 戶名：中華護生協會 帳號： 42138483	北部地區救助老弱病苦、監獄關懷…等： 戶名：懷海教育基金會 帳號： 50059824
	印贈經書、佛書、CD、DVD： 戶名：中華印經協會 帳號： 19658482	救護、養護流浪狗： 戶名：台灣救狗協會 帳號： 50016766
	供養僧眾、菩提心燈、愛心便當、老人貧苦關懷、學童助學…等： 戶名：台灣燃燈功德會 帳號： 50323858	僧眾道糧、慈悲施食、藥供布施、素食銀行、布施螞蟻、小魚食物…等 戶名：中華國際施食協會 帳號： 50396819
海外護持帳號	生命文化基金會 Name of Bank：LAND BANK OF TAIWAN INTERNATIONAL BANKING DEPARTMENT ADDRESS：46 KUAN CHIEN ROAD, TAIPEI, TAIWAN R.O.C. SWIFT CODE：LBOTTWTP A/C NO：012-001-197388 NAME：LIFE FOUNDATION	
	中華護生協會 Name of Bank：LAND BANK OF TAIWAN INTERNATIONAL BANKING DEPARTMENT ADDRESS：46 KUAN CHIEN ROAD, TAIPEI, TAIWAN R.O.C. SWIFT CODE：LBOTTWTP A/C NO：012-001-195679 NAME：CHINESE LIFE CARE ASSOCIATION	
	中華印經協會 Name of Bank：LAND BANK OF TAIWAN INTERNATIONAL BANKING DEPARTMENT ADDRESS：46 KUAN CHIEN ROAD, TAIPEI, TAIWAN R.O.C. SWIFT CODE：LBOTTWTP A/C NO：012-001-194788 NAME：CHINESE SUTRA PRINTING ASSOCIATION	
	台灣救狗協會 Name of Bank：LAND BANK OF TAIWAN INTERNATIONAL BANKING DEPARTMENT ADDRESS：46 KUAN CHIEN ROAD, TAIPEI, TAIWAN R.O.C. SWIFT CODE：LBOTTWTP A/C NO：012-001-198660 NAME：Taiwan Dog Protection Association	
	台灣燃燈功德會 Name of Bank：LAND BANK OF TAIWAN INTERNATIONAL BANKING DEPARTMENT ADDRESS：46 KUAN CHIEN ROAD, TAIPEI, TAIWAN R.O.C. SWIFT CODE：LBOTTWTP A/C NO：012-001-202608 NAME：Taiwan Lighting Punya Organization	
	中華國際施食協會 Name of Bank：LAND BANK OF TAIWAN INTERNATIONAL BANKING DEPARTMENT ADDRESS：46 KUAN CHIEN ROAD, TAIPEI, TAIWAN R.O.C. SWIFT CODE：LBOTTWTP A/C NO：012-001-205666 NAME：Compassion Life Food Charity Association	



全球各地
中心道場講堂



海外各地護持帳號



國家圖書館出版品預行編目資料

藥師琉璃光七佛本願功德經 / (唐)三藏沙門義淨
譯.-- 初版.-- 宜蘭縣三星鄉：中華印經協會，台
灣生命電視，2018.05

面；公分.-- (隨身經典系列；S2-063)
注音版

ISBN 978-986-5816-56-8(平裝)

1. 經集部

221.712

107005341

普為出資及讀誦受持 輾轉流通者回向偈

法界諸含識	風雨常調順	現眷咸安樂	讀誦受持人	悉皆盡滅除	所有刀兵劫	增長諸福慧	願以此功德
同證無上道	人民悉康寧	先亡獲超昇	輾轉流通者	人各習禮讓	疾疫飢饉等	圓成勝善根	消除宿現業



藥師琉璃光七佛本願功德經

隨身經典系列 S2-063

譯者—唐三藏沙門義淨

出版者—中華印經協會

台灣生命電視

地址—宜蘭縣三星鄉三星路二段 20 號

電話—(03)989-8686

傳真—(03)989-8787

網址—www.lifetv.org.tw

劃撥帳號—19658482

戶名—中華印經協會

海外護持銀行帳號：

LAND BANK OF TAIWAN INTERNATIONAL BANKING DEPARTMENT

46 KUAN CHIEN ROAD, TAIPEI, TAIWAN R.O.C.

SWIFT CODE: LBOTTWTP

A/C NO: 012-001-197388 NAME: LIFE FOUNDATION

印刷—耿欣印刷有限公司

電話—(02)2225-4005

出版日期—西曆 2018 年 5 月 初版一刷

印量—1 ~ 3,000 冊

免費結緣贈送，歡迎索取。歡迎至各地佛陀教育中心護持助印、劃撥。
如果您認為本書值得推廣，敬邀您來助印。更歡迎您自行翻印，如需原
版可向協會索取。一同大量送至學校、軍隊、監獄及社會大眾。
本會一切法寶，免費結緣，絕無託人義賣，敬請明察。

This book is for free distribution. It is not to be sold. Printed in Taiwan.